

D1477/57

**Cine Mitenci**

RUA GALVÃO BUENO, 102 TEL. 37-3551

hoje —

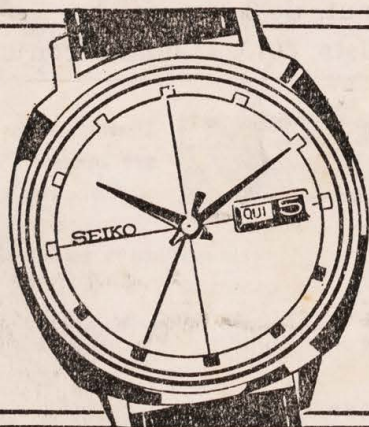
# Voragen da Vida

Proib. até 18 anos



さ  
め  
(鮫)

入場  
十八才以上

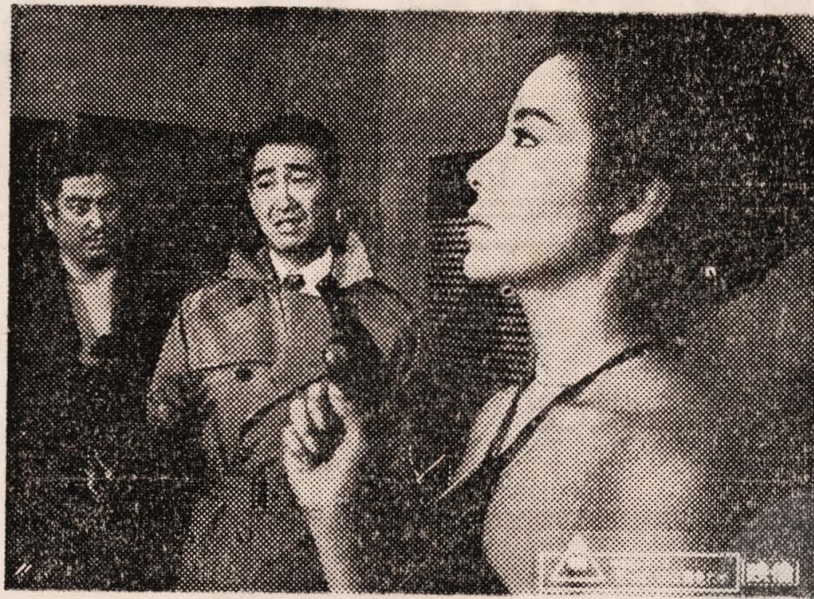


**SEIKO**

- a precisão em  
tôdas as horas  
(e a beleza  
em seu pulso)

# SEIKO

# breve Chega de Violencia



暗黒街シリーズ

荒つぼいのは

御免だぜ

一人一發・殺しの値段が三千万圓、すごいとこだぜ暗黒街

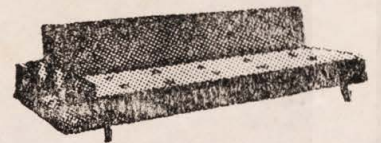
## Lojas Hirai S. A. Ind. e Com. 平井家具店

10% - 30% 大割引 年末奉仕 賣出し開始

Grandes facilidades no crediário sem entrada prestações suaves, ou a vista com descontos de 10. 20 e até 30%.

家具類並に家庭用電気器具一切原價以下の大販賣中、商品をご一覽の上多少に拘らずお賣い上げ下さい。市内どこへでも配達致します

Matriz: Av. Liberdade, 456 - Tels. 37 5322 e 37-4753 - Filiais: Santo Amaro



寫眞の御用命は  
見玉寫眞館え

matriz Pça da Sé 242 - 1.º and. Tel: 35-0876

★ R. Guintino Bocaiuva 291 Esq. praça joão mendes Tel. 34-0001

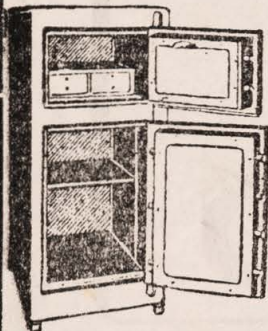
★ R. A, 37 - Brokiyn (ao lado da Igreja) Av. Bosque de Saúde 77 (Pça da Arvore)

Garantia do capital aplicado o veiculo

resultado previsto:  
7% ao mês de Renda  
御報・案内書送呈・來社歡迎  
詳細説明

Noss frota - administ. e manut. de auto

Av. Paulista, 2073, 11.º and. conjunto 112



### COFRES GASSI

COFRES DE AÇO • ARQUIVOS  
MÓVEIS DE AÇO EM GERAL  
FICHÁRIOS • ESTANTES • MESAS  
TELS.: 32-2654 • 33-6019 • 34-4338

Quintino Bocaiuva, 187.....



## ピアノ

Pianos novos das Diver-  
sas marcas Nacionais e  
estrangeiros, vendemos a  
vista e em 20 pagamentos.

Alugamos Pianos para estudo, Festas e concertos.

Alugadora de Pianos «GASSI» Ltda.

RUA SENADOR FEIJÓ, 120  
Telefones, 32-2654, 33-6019 e 34-4338 - SÃO PAULO

## Eiêtro Mecânica Niteroi

電氣器具一切の販賣並に修理

ニテロイ電氣器具店

増 田 昭 一

Rua Galvão Bueno, 152-A - Tel. 36 2909

(シネ・ニテロイ近く)

一般の大・小宴會は勿論、お目出度い結婚披露宴には大サロンを何れも新装清潔快適な場所と誠實親切をモットーとして万全のサービスでご奉仕致します故、必ずご満足戴けると存じます。何卒倍舊のお引立をお願い申し上げます

料 亭 柳 雪 江

Av da Liberdade, 595

Tel. 37-0254

## 割 烹 初 は 奈

市 街 四 三 四 番 割 烹 初 は 奈

實用に輕便な

野 本 式  
日 本 風 呂

製 作 所

各 種  
電 氣 用  
水 炭 用



Rua dos Estudantes, 306

Tel. 34-1753

# BREVE Dragão Misterioso

れ、飛彈の體、がまヶ岳に運ばれま  
す  
それから十余年、雷丸は、ひげ仙人、がま道人からみつちり忍術を仕込まれて一人前の青年になりましたが、がま道人はむかしの悪弟子大蛇



## 天然色 怪龍大決戦

に潜入しますが、雷丸をかばつて善兵エは大乗に殺され、お咲と弟の小四郎太は危機一髪のところ雷丸に救われます  
松方弘樹、小川知子、大友柳太朗  
天津敏、金子信雄

の婿に化けて市中  
雷丸は道中、百姓善兵エ親子の難儀を救つたことから善兵エの娘お咲  
大蛇丸からいち早く雷丸のことを聞いた悪城主大乗は、大がかりな警戒網を張るとともに腕利きの忍組六人を配して雷丸の潜入に備えます

頃別れた父親を探し求める少女綱手は、たつた一人の身寄りであるクモ婆と別れ雷丸のあとを追います

悪家老結城大乗のむほんにあつて死んだ近江の國尾形城の城主尾形左馬亮の若君雷丸は、びわ湖を小舟で逃げる途中、派間から現われた巨龍に襲われましたが、大わしに助けら

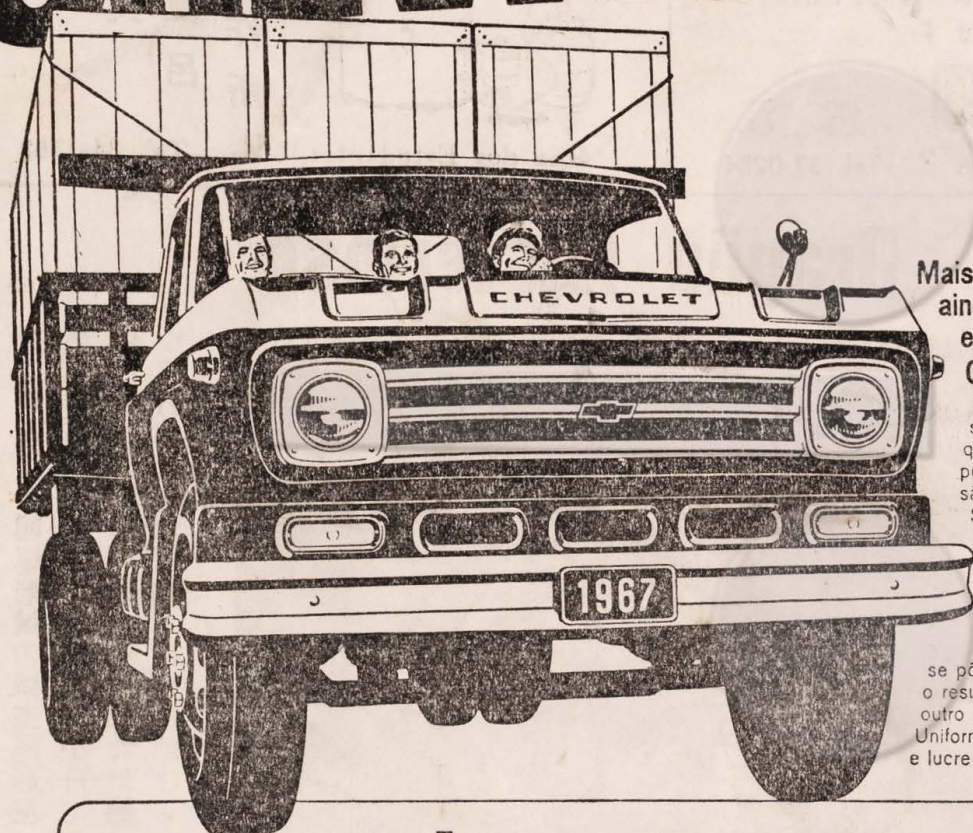
丸のため殺されます  
その大蛇丸が父を殺した悪人であることを知つた雷丸は、變身がまの術を身につけて仇討ちに出かけます  
守り袋を唯一の手がかりに効ない

もつとも近代的な カミニオン・シボレー!

COM NOVOS DETALHES, APERFEIÇOAMENTOS E VANTAGENS,  
MAIS DO QUE NUNCA SE PODE DIZER:

o negócio é

CHEVROLET '67



Mais economia,  
ainda maior resistência,  
e a superior qualidade  
**CHEVROLET!**

De ano para ano, incorporando  
sempre novos detalhes técnicos  
que provam na prática a sua  
perfeição, os caminhões Chevrolet  
são realmente dignos de confiança.

Super-robustos (transversinas  
e suportes reforçados), oferecem  
um motor econômico: 149 HP,  
de baixa rotação. Em diesel  
ou gasolina, três comprimentos  
de chassi: 156, 174 e 197 polegadas  
(3,962m, 4,419m e 5,003m). E quando

se põe em serviço um Chevrolet,  
o resultado é certo — nenhum  
outro em sua classe rende tanto.  
Uniformize sua frota com Chevrolet  
e lucre também na manutenção.


## ESTAS INOVAÇÕES FAZEM DIFERENÇA! EXAMINE-AS:

\*Nova frente, de concepção harmoniosa. Os faróis simples oferecem mais baixo custo de manutenção. A grade tem um desenho mais moderno e arejado. \*Novas cores externas. Combinam com os novos revestimentos do interior. \*Delcotron - gerador de corrente alternada - capaz de carregar a bateria, mesmo em marcha lenta; auto-limitador de amperagem, que impede sobrecargas perigosas. \*Nova disposição do filtro de óleo, com total

eliminação de mangueiras e conexões. A substituição do elemento filtrante é quase tão simples como dar corda a um relógio. \*Novo e mais racional painel de instrumentos. Os pontos críticos do motor (óleo e carga da bateria), quando atingem limites perigosos, são denunciados por um sinal luminoso. \*Nova proteção contra a ferrugem, através de novo revestimento, que também conserva ainda mais a pintura de acabamento.

EM DIESEL OU GASOLINA, V. PODE CONTAR COM O NÓVO  
**CHEVROLET '67**

Vá conhecê-lo ainda hoje no seu Concessionário Chevrolet, que integra a mais perfeita rede especializada em Vendas e Serviços do país.

 produto da **GENERAL MOTORS DO BRASIL S.A.**

